



# RUNN



GUIDE DE L'UTILISATEUR

FRANÇAIS 

Bienvenue .....	3
Connexion Bluetooth .....	4
Présentation du produit.....	5
Contenu du coffret.....	6
Maintien.....	7
Chargement.....	8
Commandes .....	10
Allumé/Éteint .....	10
Musique et appels .....	11
Couplage.....	12
Application Jaybird .....	13
Réinitialisation .....	16

# BIENVENUE

## JAYBIRD RUN

### VÉRITABLES ÉCOUTEURS SANS FIL POUR LE SPORT



**MAINTIEN SÉCURISÉ ET CONFORTABLE** EMBOUTS ET AILETTES INTERCHANGEABLES  
POUR TOUTES LES TAILLES D'OREILLE



**RÉSISTANTS À LA TRANSPIRATION ET À L'EAU**



**4 HEURES DE LECTURE AVEC UN CHARGEMENT + 8 H AVEC L'ÉTUI DE CHARGE INCLUS**



**SON PERSONNALISÉ** AUGMENTEZ LES GRAVES OU LES AIGUS ET NE MANQUEZ JAMAIS  
LE MOINDRE APPEL

## **BLUETOOTH®** – CONSEILS DE CONNEXION

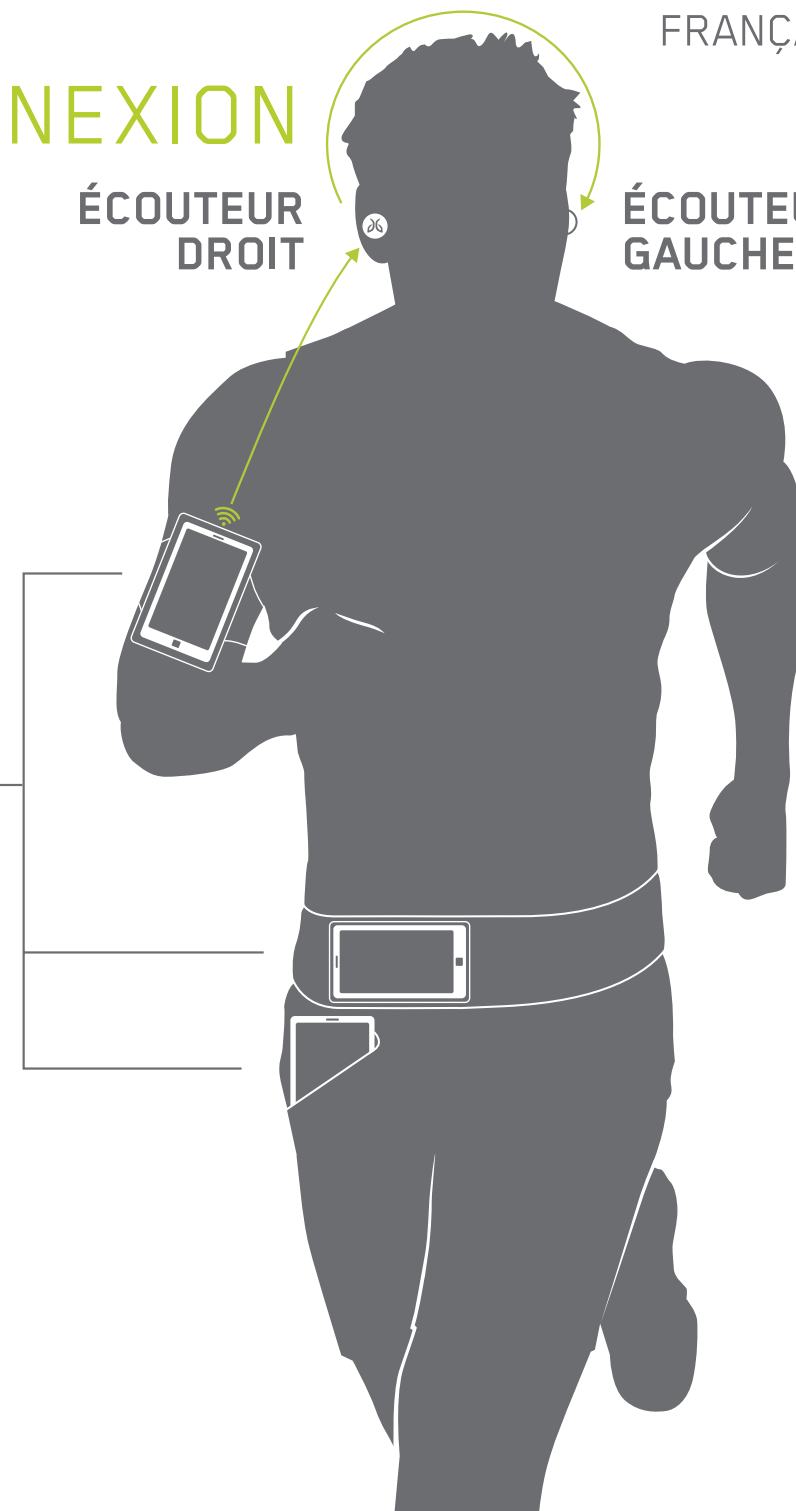
Votre écouteur droit Jaybird RUN est l'écouteur principal. L'écouteur droit est couplé et se connecte à votre dispositif audio et à l'écouteur gauche.

Pour des performances Bluetooth optimales, essayez de réduire la distance entre votre écouteur droit et votre dispositif audio. Par exemple, essayez d'avoir votre dispositif audio dans votre poche droite ou sur votre bras droit si vous courez avec un brassard.

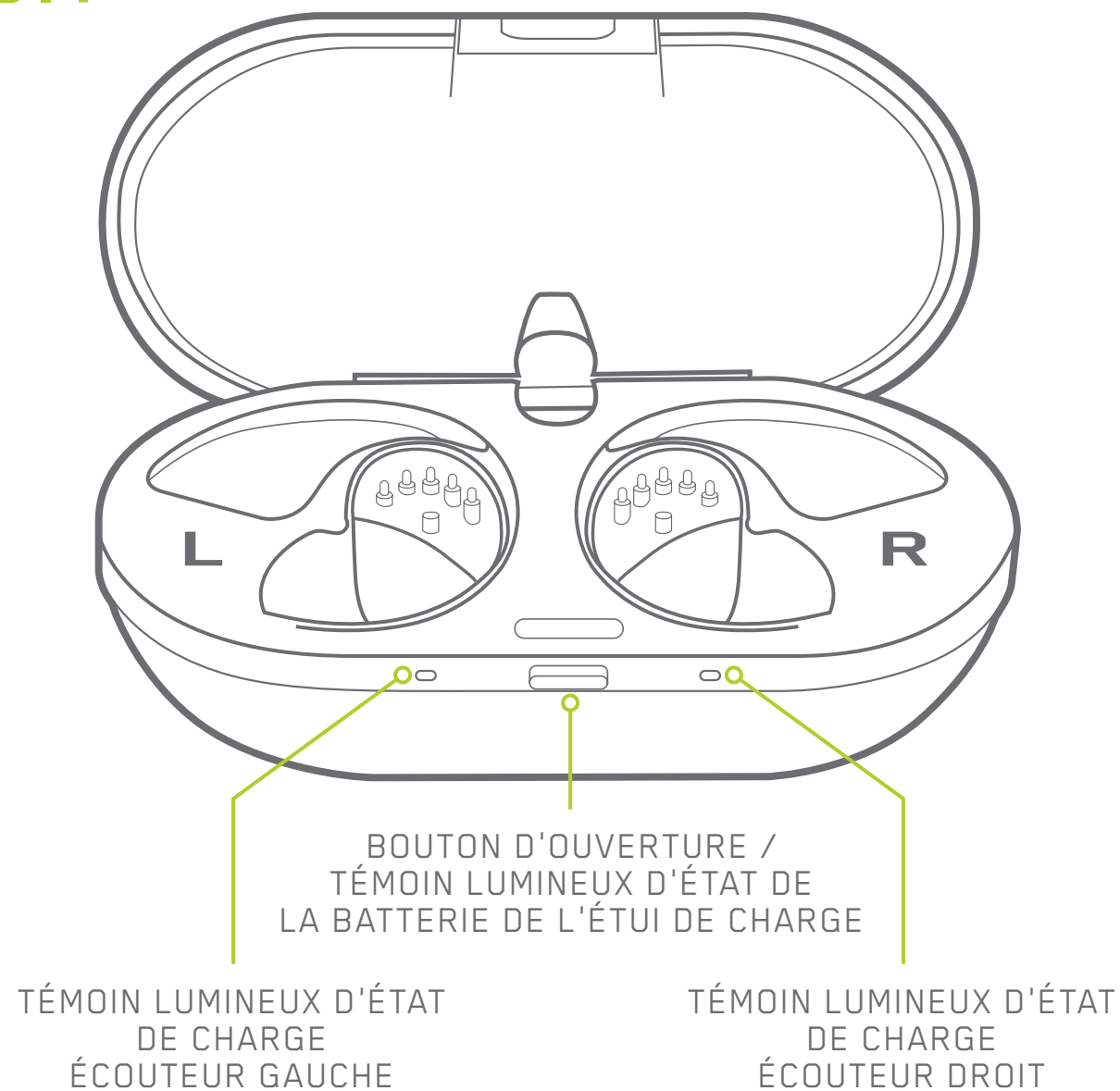
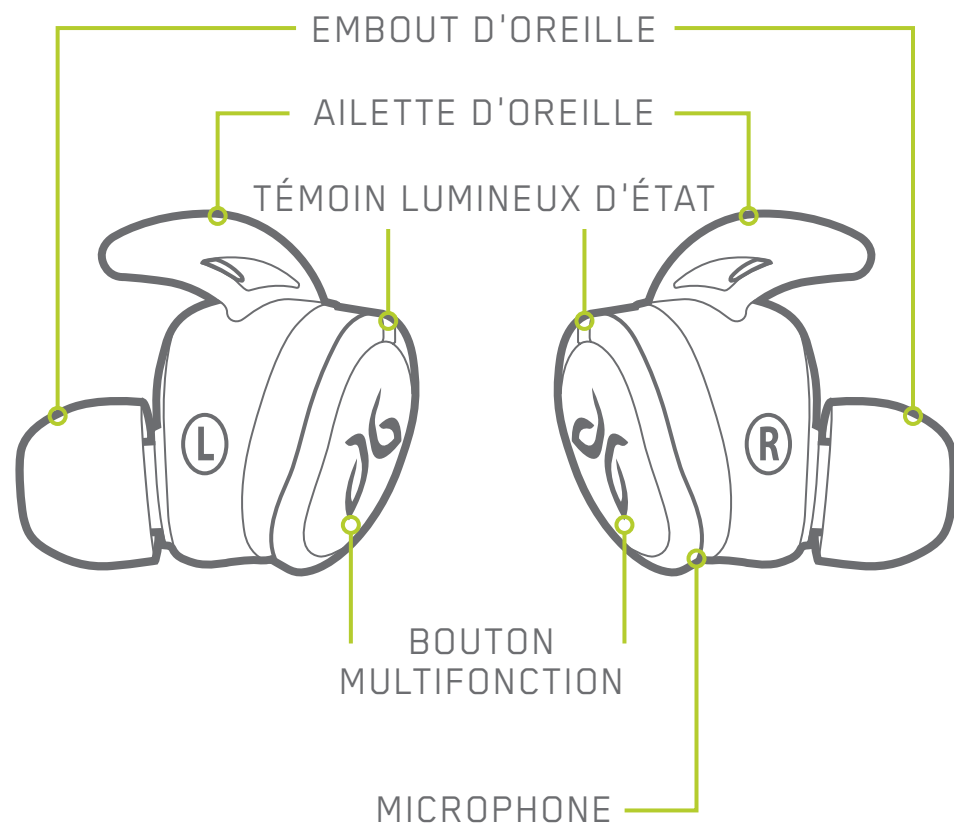
**EMPLACEMENTS  
IDÉAUX POUR  
DISPOSITIF**

**ÉCOUTEUR  
DROIT**

**ÉCOUTEUR  
GAUCHE**



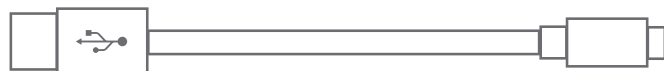
# PRÉSENTATION DU PRODUIT



# CONTENU DU COFFRET



SAC DE TRANSPORT /  
D'ACCESSOIRES



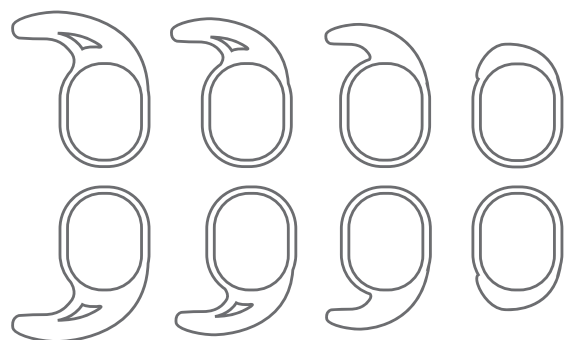
CÂBLE DE CHARGE USB



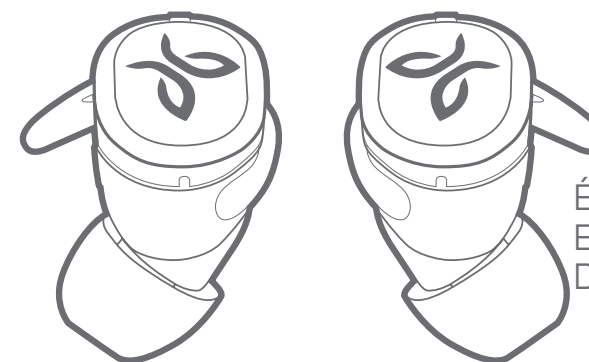
2 PAIRES D'EMBOUTS D'OREILLE OVALES  
EN SILICONE



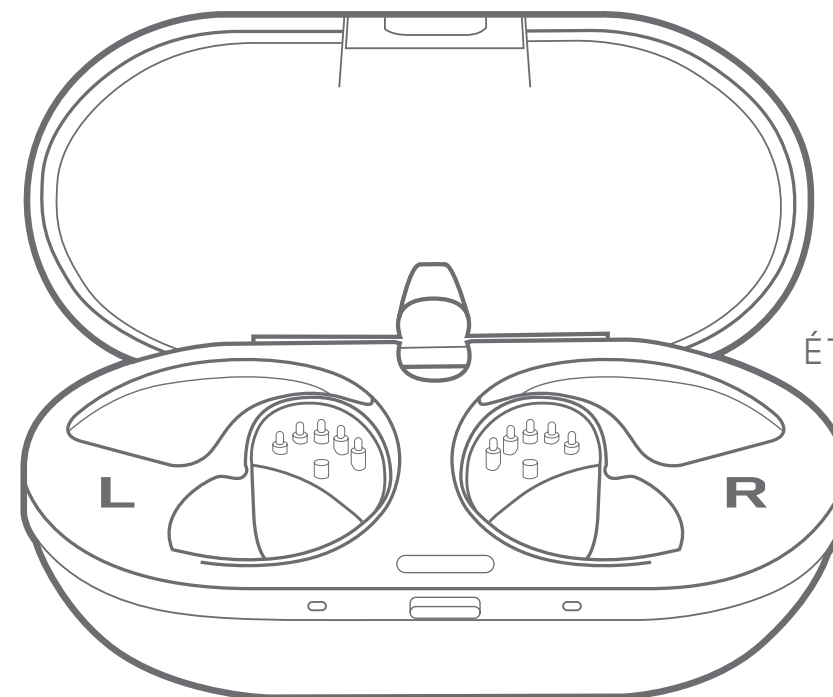
2 PAIRES D'EMBOUTS D'OREILLE ROUNDS  
EN SILICONE



4 PAIRES D'AILETTES  
D'OREILLE



ÉCOUTEURS AVEC  
EMBOUTS & AILETTES  
D'OREILLE INSTALLÉS

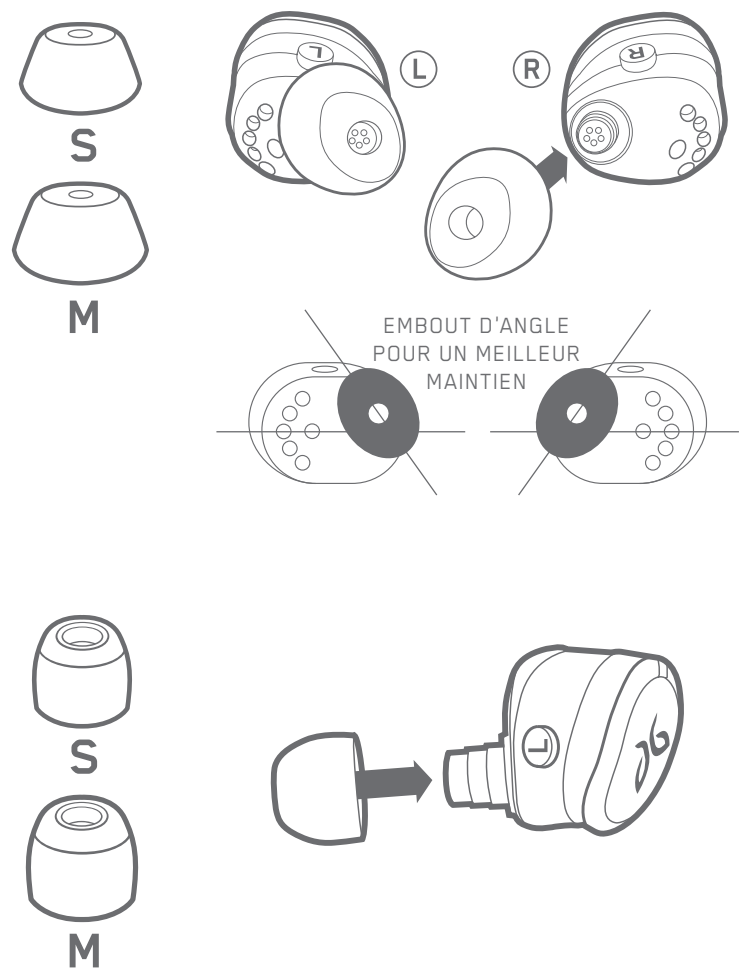


ÉTUI DE CHARGE

Vous pouvez également acheter les accessoires en ligne à l'adresse [jaybirdsport.com](http://jaybirdsport.com)

# MAINTIEN

Essayez différentes combinaisons d'embouts et d'ailettes. La sélection adéquate délivrera un son de qualité et vous procurera un maintien sécurisé et confortable qui vous fera oublier que vous les portez.



# CHARGEMENT – ÉCOUTEURS

Les écouteurs Jaybird Run vous offrent 4 heures de lecture lorsqu'ils sont complètement chargés. L'étui de charge vous octroie deux cycles de recharge supplémentaires ou 8 heures de lecture en plus.

## CHARGEMENT DE VOS ÉCOUTEURS

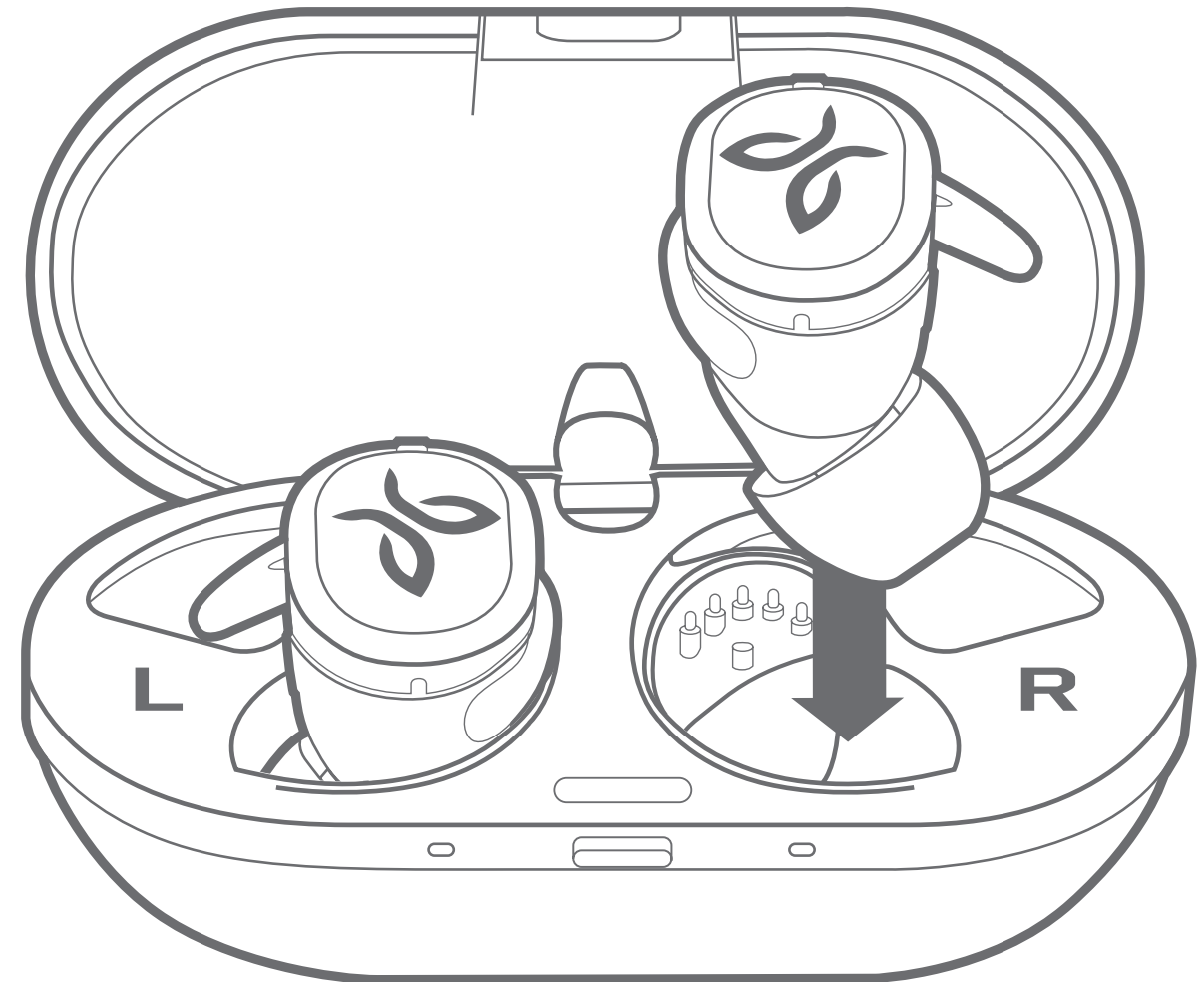
Vos écouteurs commenceront à charger dès que vous les placerez dans l'étui de charge et que vous fermerez le couvercle. Les témoins lumineux gauche et droit indiqueront l'état de charge pendant environ 10 secondes lorsque l'étui n'est pas sous tension.

Témoin lumineux vert clignotant = **en charge**

Témoin lumineux vert fixe = **chargement complet**

Une **charge de 5 minutes** vous donne jusqu'à **1 heure de lecture**.

Une charge complète peut nécessiter jusqu'à 2 heures en cas de chargement à partir d'une batterie faible.





# CHARGEMENT – ÉTUI DE CHARGE

Pour charger l'étui de charge, utilisez le câble USB fourni et connectez-le à une alimentation USB.

Le témoin lumineux au milieu de l'étui de charge indiquera l'état de charge de l'étui et des écouteurs.

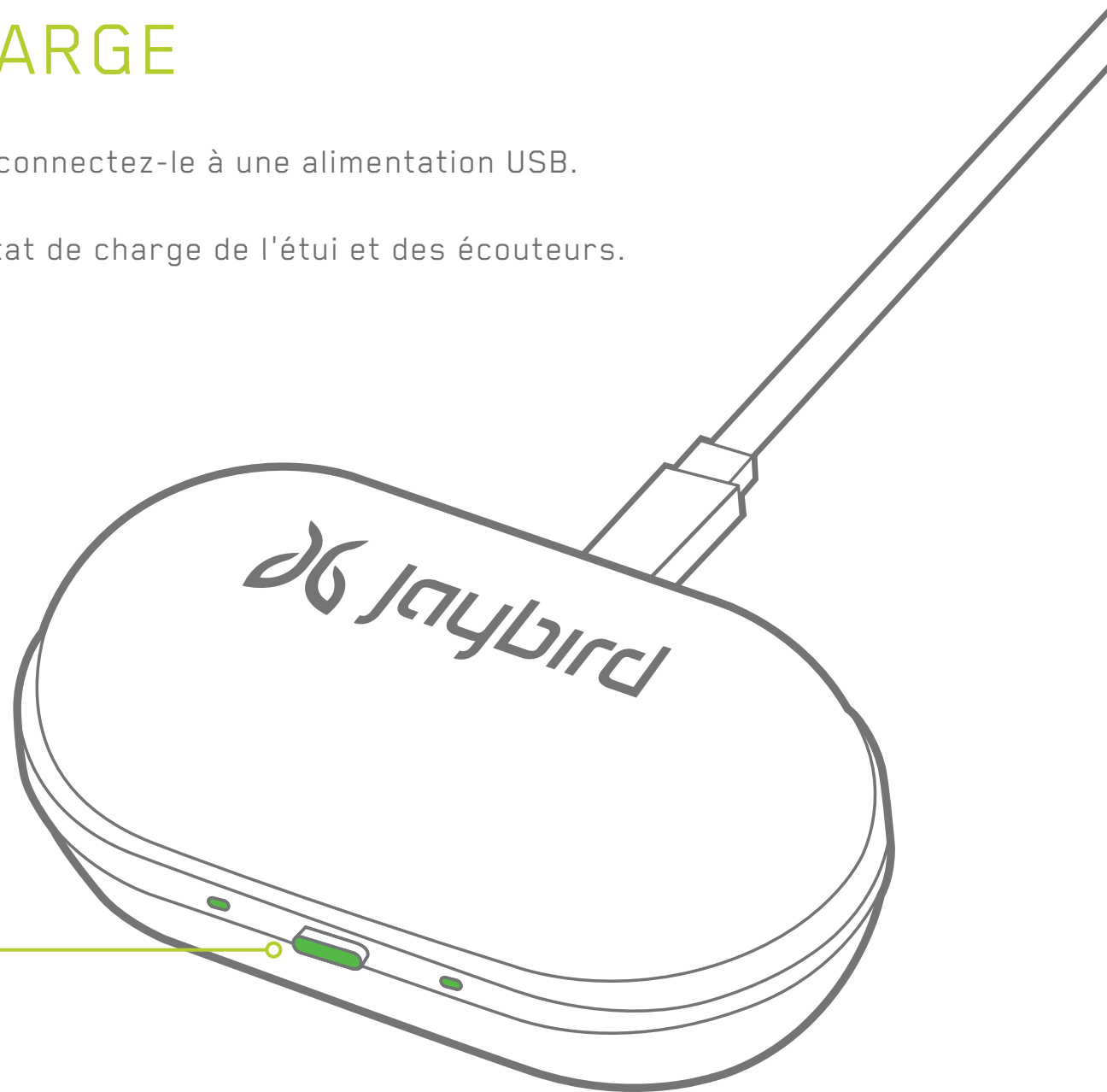
Témoin lumineux vert clignotant = **en charge**

Témoin lumineux vert fixe = **chargement complet**

Lorsque la batterie de l'étui de charge faiblit, le témoin lumineux devient rouge pendant environ 10 secondes à l'ouverture ou à la fermeture du couvercle.

**Une charge complète peut prendre jusqu'à 3 heures.**

TÉMOIN LUMINEUX D'ÉTAT  
DE L'ÉTUI DE CHARGE



# COMMANDES – ALLUMÉ/ÉTEINT

Retirer vos écouteurs de l'étui de charge les allumera automatiquement.  
À l'inverse, les placer dans l'étui de charge les éteindra.

S'ils ne sont pas dans l'étui, vos écouteurs s'éteindront automatiquement après environ **30 minutes de non-utilisation**.

Vous pouvez également allumer ou éteindre vos écouteurs manuellement.

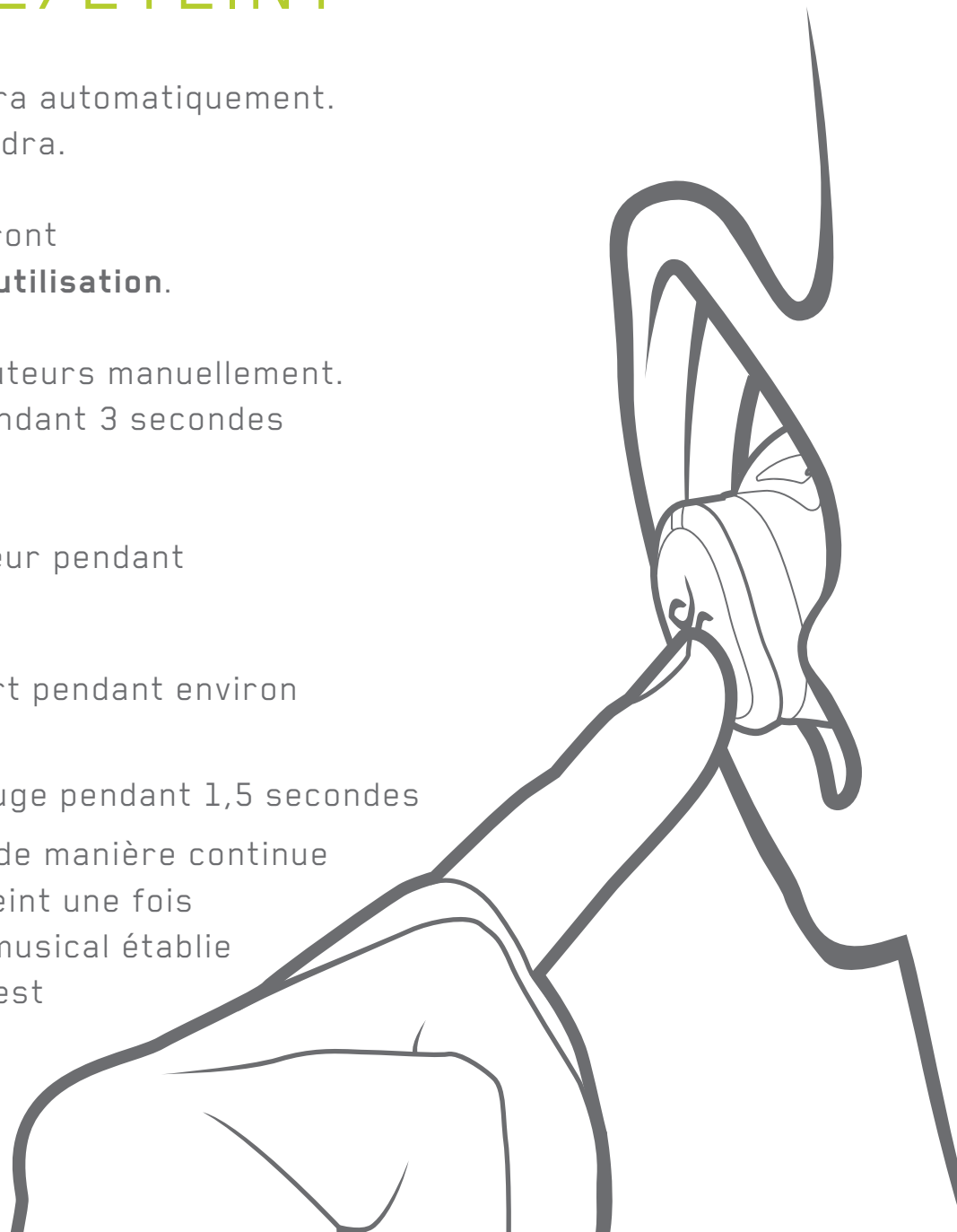
**ÉTEINT** – Appuyer sur le bouton gauche **ou** droit pendant 3 secondes éteindra les deux écouteurs.

**ALLUMÉ** – Appuyer une seule fois sur **chaque** écouteur pendant 3 secondes les allumera.

**MISE SOUS TENSION** – Le témoin lumineux reste vert pendant environ 2,5 secondes

**MISE HORS TENSION** – Le témoin lumineux reste rouge pendant 1,5 secondes

**COUPLAGE** – Le témoin lumineux clignote de manière continue en mode de couplage et s'éteint une fois la connexion à un dispositif musical établie ou lorsque la temporisation est atteinte (5 minutes)



# COMMANDES – MUSIQUE ET APPELS



ÉCOUTEUR GAUCHE



ÉCOUTEUR DROIT

ACTIVATION SIRI  
OU GOOGLE ASSISTANT

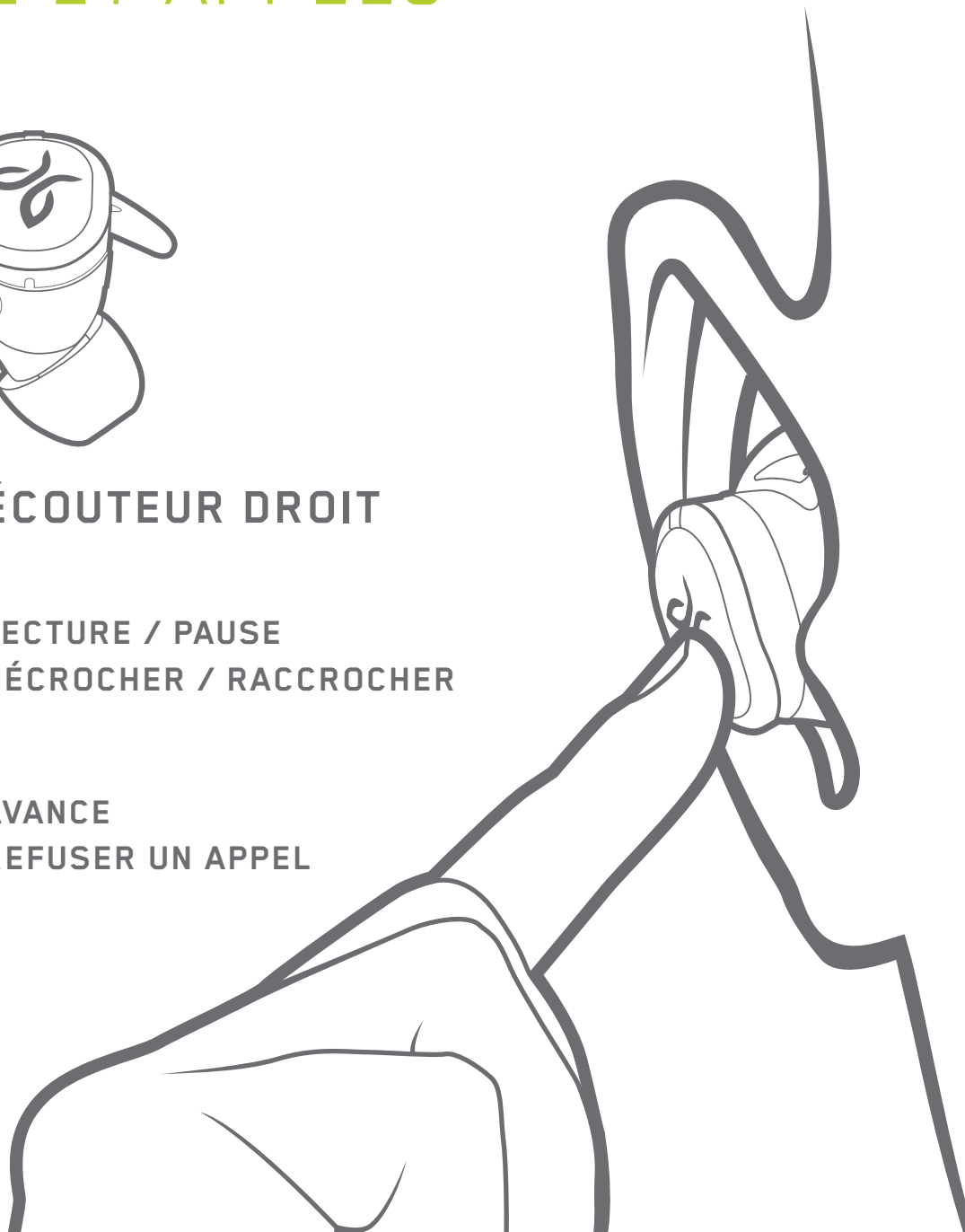


LECTURE / PAUSE  
DÉCROCHER / RACCROCHER



AVANCE  
REFUSER UN APPEL

\*L'application Jaybird vous permet de personnaliser des fonctions disponibles sur simple pression.

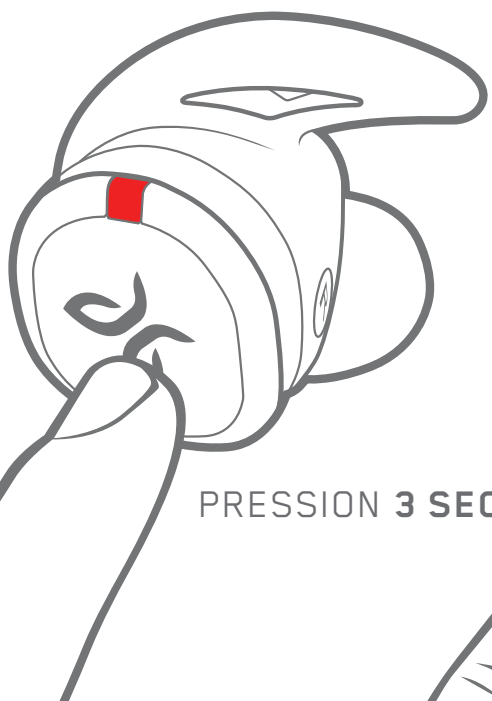


# COMMANDES – COUPLAGE

Pour coupler un autre dispositif, suivez les étapes ci-après.

**1**

Éteignez l'écouteur droit en appuyant sur le bouton multifonction pendant **3 secondes**.



PRESSION 3 SEC

**2**

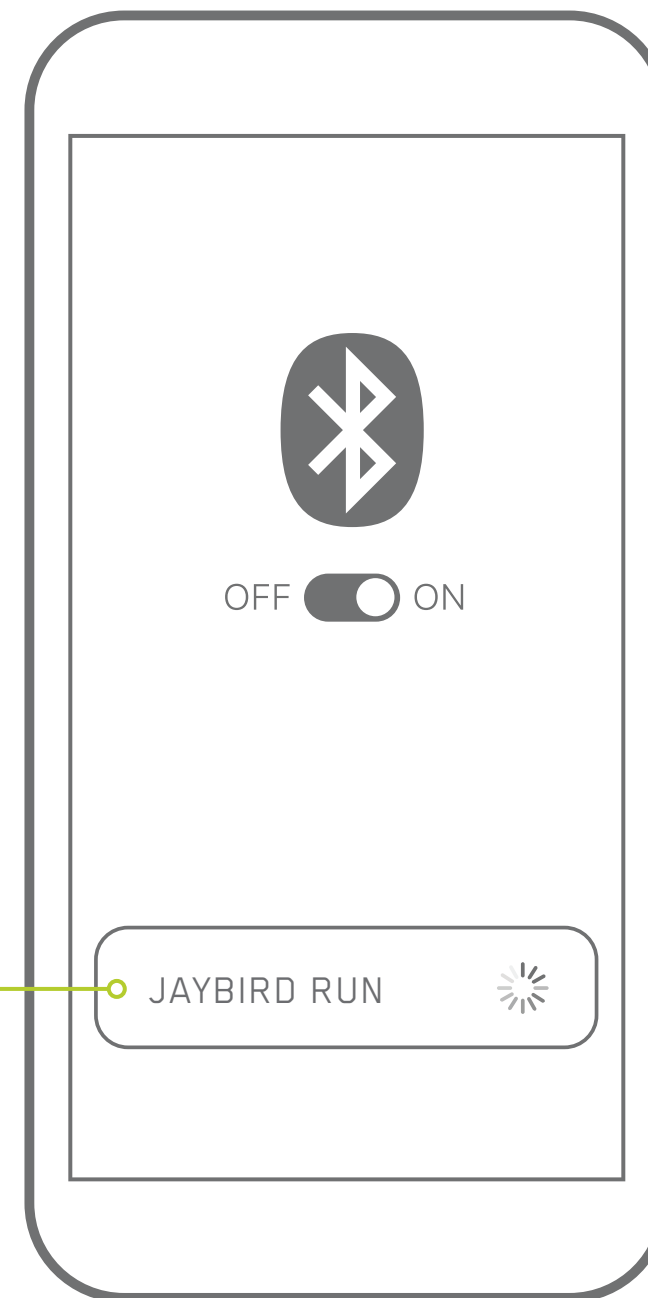
Accédez au mode de couplage en appuyant sur le bouton multifonction pendant **6 secondes**.



PRESSION 6 SEC

**3**

Accédez aux paramètres Bluetooth sur votre dispositif et sélectionnez **Jaybird Run**.

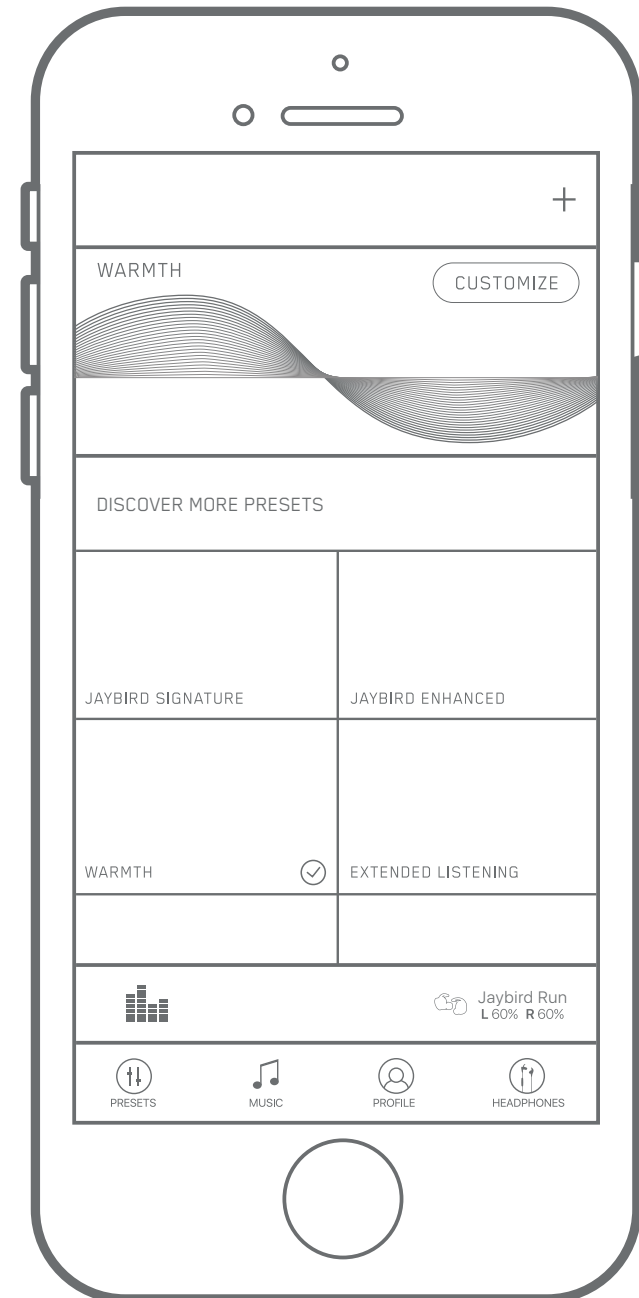


# APPLICATION JAYBIRD

L'application Jaybird vous permet de personnaliser le profil audio sur vos écouteurs.



Vos nouveaux paramètres audio sont enregistrés directement sur vos écouteurs : vous pouvez ainsi utiliser votre profil audio partout, quel que soit le dispositif que vous utilisez.



# APPLICATION JAYBIRD

## ÉGALISEUR

### SON

Personnalisez vos paramètres audio. Les modifications sont enregistrées dans vos écouteurs Run.

### MUSIQUE

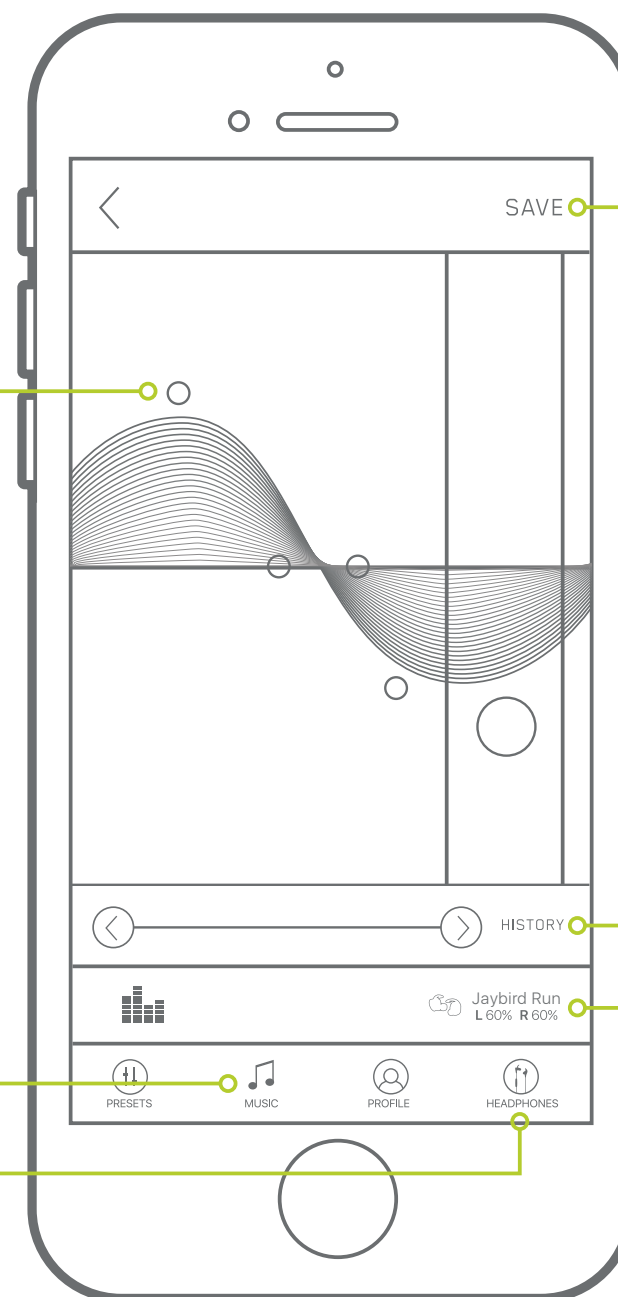
Trouvez des listes de lecture pour agrémenter votre course.

### CASQUE

Réglez les paramètres au niveau de vos écouteurs.

**REMARQUE :** l'application Jaybird fonctionne avec **Jaybird Run, X3 et Freedom**. Les écouteurs Jaybird plus anciens et ceux d'autres fabricants ne sont pas pris en charge.

Ajouter des graves supplémentaires à votre profil audio via l'**application Jaybird** réduira la durée de lecture.



### ENREGISTRER

Enregistrez votre nouveau préréglage dans votre tableau de bord pour accéder facilement à tous vos paramètres audio favoris.

### HISTORIQUE

Consultez l'historique de vos modifications.

### DISPOSITIF

Consultez votre dispositif connecté et l'état de la batterie.

# APPLICATION JAYBIRD

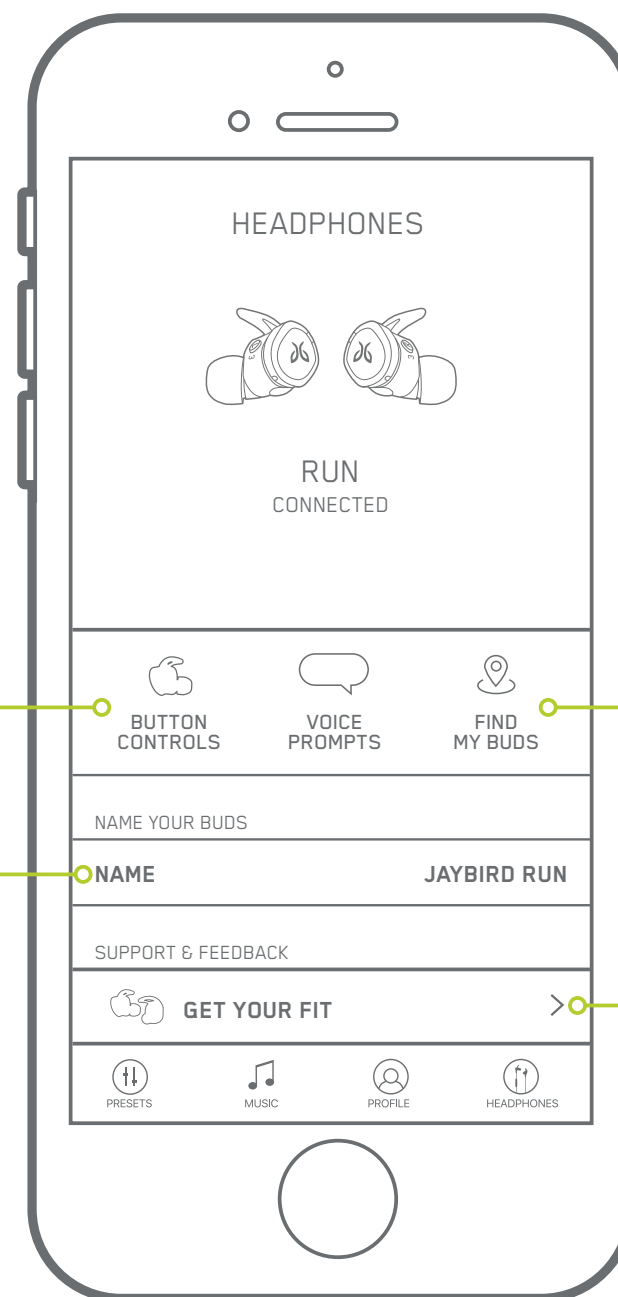
## PARAMÈTRES

### COMMANDES DES BOUTONS

Modifiez la manière dont vous commandez vos écouteurs.

### NOM

Renommez vos écouteurs pour pouvoir les trouver rapidement sur vos dispositifs.



### TROUVER MES ÉCOUTEURS

Vous avez perdu l'un de vos écouteurs ? Trouvez où vous l'avez laissé en temps réel.

### DIDACTICIELS

Trouvez des conseils pour maximiser l'utilisation de vos écouteurs

# RÉINITIALISATION

**1**

Pour restaurer les paramètres d'usine de vos écouteurs, placez-les en mode de couplage en **les éteignant**.



PRESSION 3 SEC

**2**

Maintenez le bouton multifonction enfoncé sur l'écouteur droit pendant environ **6 secondes**, jusqu'à ce que le témoin lumineux clignote en vert.



PRESSION 6 SEC

**3**

Maintenant, **appuyez deux fois sur le bouton**. Si la restauration des paramètres d'usine a réussi, le témoin lumineux deviendra orange et vos écouteurs s'éteindront.



DOUBLE PRESSION

**4**

Une fois vos écouteurs réinitialisés, ils se mettront automatiquement en mode de couplage une fois allumés. Sélectionnez «**Oublier**» ou «**Retirer**» Jaybird Run du menu Bluetooth de votre dispositif et réeffectuez le couplage.





## ÉCOUTE RESPONSABLE

Évitez les niveaux de volume excessifs et les temps d'écoute prolongés. Une écoute prolongée à des niveaux de volume excessifs peut provoquer une déficience auditive permanente.

Ne pas utiliser dans la circulation routière.

Instructions vidéo disponibles à l'adresse  
**[jaybirdsport.com/support/run](https://jaybirdsport.com/support/run)**

© 2017 Logitech. Logitech, Jaybird, le logo Jaybird et les autres marques sont la propriété de Logitech et peuvent être déposées. Toutes les autres marques sont la propriété exclusive de leurs détenteurs respectifs. Logitech décline toute responsabilité en cas d'erreurs susceptibles de s'être glissées dans le présent manuel. Les informations énoncées dans ce document peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.